

Saken

Fördragsbrott — Underlåtenhet att inom den föreskrivna fristen anta de bestämmelser som krävs för att följa kommissionens beslut K(2006) 2082 slutlig av den 7 juni 2006 i vilket det fastställs att det stöd som Republiken Slovakien beviljat Frucona Košice i form av skattekontorets avskrivning av en skatteskuld inom ramen för ett ackordsförfarande är oförenligt med den gemensamma marknaden och att det ska återkrävas (statligt stöd nr C-25/2005, ex NN 2005) (EUT L 112, s. 14)

Domslut

1. Republiken Slovakien har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt artikel 249 fjärde stycket EG och artikel 2 i kommissionens beslut 2007/254/EG av den 7 juni 2006 om det statliga stöd C-25/2005 (ex NN 21/2005) som Slovakien har genomfört till förmån för Frucona Košice a.s., genom att inte inom den angivna fristen vidta alla nödvändiga åtgärder för att från stödmottagaren återkräva det rättsstridiga stöd som avses i nämnda beslut.
2. Republiken Slovakien ska ersätta rättegångskostnaderna.

(¹) EUT C 102, 1.5.2009.

Domstolens dom (andra avdelningen) av den 22 december 2010 (begäran om förhandsavgörande från Tribunale Amministrativo Regionale del Lazio (Italien)) — Gowan Comércio Internacional e Serviços Lda mot Ministero della Salute

(Mål C-77/09) (¹)

(Växtskyddsmedel — Direktiv 2006/134/EG — Giltighet — Begränsningar i användningen av fenarimol som verksamt ämne)

(2011/C 63/04)

Rättegångsspråk: italienska

Hänskjutande domstol

Tribunale Amministrativo Regionale del Lazio

Parter i målet vid den nationella domstolen

Klagande: Gowan Comércio Internacional e Serviços L^{da}

Motpart: Ministero della Salute

Saken

Begäran om förhandsavgörande — Tribunale Amministrativo Regionale del Lazio — Giltigheten, vad beträffar begränsningarna vid införandet av fenarimol som verksamt ämne, av bilaga 1 till rådets direktiv 91/414/EEG av den 15 juli 1991 om utsläppande av växtskyddsmedel på marknaden (EGT L 230, s. 1; svensk specialutgåva, område 13, volym 20, s. 236) i

dess lydelse enligt kommissionens direktiv 2006/134/EG av den 11 december 2006 om ändring av rådets direktiv 91/414/EEG för införande av fenarimol som verksamt ämne (EUT L 349, s. 32)

Domslut

Det har vid prövningen av den hänskjutna frågan inte framkommit några omständigheter som kan påverka giltigheten av kommissionens direktiv 2006/134/EG av den 11 december 2006 om ändring av rådets direktiv 91/414/EEG för införande av fenarimol som verksamt ämne.

(¹) EUT C 102, 1.5.2009.

Domstolens dom (fjärde avdelningen) av den 22 december 2010 (begäran om förhandsavgörande från Oberste Berufungs- und Disziplinarkommission — Österrike) — i ett förfarande som anhängiggjorts av Robert Koller

(Mål C-118/09) (¹)

(Begreppet nationell domstol i den mening som avses i artikel 234 EG — Erkännande av examensbevis — Direktiv 89/48/EEG — Advokat — Upptagande i yrkessamfundets register i en annan medlemsstat än den i vilken examensbeviset bekräftats)

(2011/C 63/05)

Rättegångsspråk: tyska

Hänskjutande domstol

Oberste Berufungs- und Disziplinarkommission

Part i målet vid den nationella domstolen

Robert Koller

Saken

Begäran om förhandsavgörande — Oberste Berufungs- und Disziplinarkommission — Tolkning av rådets direktiv 89/48/EEG av den 21 december 1988 om en generell ordning för erkännande av examensbevis över behörighetsgivande högre utbildning som omfattar minst tre års studier (EGT L 19, 1989, s. 16; svensk specialutgåva, område 6, volym 2, s. 192) — Direktivets tillämplighet på en österrikisk medborgare som efter att hans österrikiska examensbevis bekräftats och kompletterats med studier som omfattade mindre än tre år vid ett spanskt universitet upptagits i det spanska advokatsamfundet och som efter att ha varit verksam som advokat i Spanien i tre veckor begärde att få avlägga lämplighetsprov för upptagande i det österrikiska advokatsamfundet med stöd av det spanska beviset om behörighet att utöva advokatycket.